



# MAGYAR Hungarian Life

# ÉLET

Price \$ 3.20  
including GST

AZ AUSZTRÁLIAI MAGYARSÁG EGYETLEN HETILAPJA

THE ONLY HUNGARIAN WEEKLY IN AUSTRALIA

No. 2854. 5 February 2015. Printed Post approved PP 1000 2449 LVII. évfolyam 3. szám 2015. február 5.

**A**Z *Idők Jelei* nevű weboldal december 1-én foglalkozott két fontos személy véleményével, akik nyilatkozatára érdemes odafigyelni.

Soros György szerint az Európai Unió a globális kormányzás elbukott kísérlete. A *France24*-nek adott interjúban Soros arról beszélt, hogy az Európai Unió nem váltotta be az elit által hozzá fűzött reményeket és Európában sokan „Oroszországra tekintenek követendő példaként”. Soros szerint „Oroszország egy maffiaállam”, és a tény, hogy „számos európai ország követendő példának tartja a Putyin féle vezetést, ami kifejezetten veszélyes”.

Soros ezt követően kifejtette, hogy Európában sokan tartják „vonzónak az Oroszországgal való szoros együttműködést”, köztük például Nigel Farage, a brit UKIP párt vezetője, a francia Marine Le Pen, és sokan Németországban.

A *New York Review*-ban nemrég megjelent interjúban Soros megjegyzi, hogy a 2008-as pénzügyi válság és az azt követően bevezetett megszorítások óta egyre erősödik a népellenség és az Unió ellenes pártok támogatottsága.

Az *Idők Jelei* weboldal ezzel egyetértően kifejti, hogy az Európai Unió, de különösen az eurózóna, elvesztette a fonatát a 2008-as válság után. Az Európára jellemző fiskális politika felerősítette a közellenállást. Az Európa ellenes pártok 30 százalékkal több székletet szereztek az Európai Parlamentben, de egészen mostanáig

## Európát is privatizálnák

Csapó Endre

tart. „A gazdasági helyzet hónapról hónapra romlik, a munkanélküliség pedig olyan szinteket ért el, hogy a demokrata szervezetek is kétségessé váltak,” – idézte a politikust a *Telegraph*.

„A németek még nem jöttek rá, hogy Dél-Európa, Franciaországot is beleértve, előbb vagy utóbb, a jelenlegi és egyre mélyülő nyomor miatt, kénytelen lesz ellentámadásba lendülni a német hegemonia ellen,” – mondta, hozzátéve, hogy a fiskális válság nagy részét a németek által az exportnyereségek miatt szorgalmazott bérmezsorítások okozták.

A német baloldali párt weboldalán Lafontaine azt írta, hogy Angela Merkel kancellárasszony azonnal „fel fog ébredni önhitt álmából”, amint a szorult helyzetben lévő európai országok összefognak és követelik a válságkezelő intézkedések megváltoztatását, Németország rovására.

Lafontaine súlyos jóslatai további hitelt nyertek, amikor Pierre Moscovici, francia pénzügyminiszter bejelentette „a megszorítások végét és a francia válságpolitika győzelmét, továbbá rontva az amúgy is gyengülő francia-német kapcsolatokon,” – írta a lap. A helyzet mindenesetre kezd eldurvulni a két ország között.

„A megszorításoknak vége. Ez egy döntő fordulat az EU projekt történetében az euró óta,” – nyilatkozta Moscovici a francia televíziónak: „Látjuk a megszorítás dogma végét. Ez egy győzelem a francia megközelítés számára.”

Lafontaine elmondta, hogy támogatja a monetáris uniót, de ma már fenntarthatatlannak tartja. „A remény, hogy az euró létrehozása racionális gazdasági viselkedésre kényszerítheti az összes felet hiábavaló volt,” – mondta, hozzátéve, hogy a politika, ami belső leértékelésre kényszerítette Spanyolországot, Portugáliát és Görögországot „katasztrofális” volt. A gazdasági helyzet ebben a három EU országban és Írországon a legrosszabb.

– Az euró hónapok óta hanyatlak és miközben az EU a magas munkanélküliséggel és magas kormánykiadásokkal küzd, a szakértők egyre kevésbé bíznak a valuta vagy akár az EU jövőjében – zárja fejtegetését az *Idők Jelei* weboldal.

**Globális aggodalom**

A második világháború végétől folyamatos amerikai politikai jelenlét egyre erősödik Európában, katonai hatalomként ismét megnyilatkozik. Ukrajnában polgárháború keltésével háborús veszélyt idézett fel. Már Ju-

goszlávia esetében is megmutakozott Amerika politikai szándékainak adott esetben katonai megoldásra váltása. Ukrajna esete azonban keményebb dió, amiben nem is Ukrajna függetlensége a lényeg. Az igazi tét az, hogy Oroszország ellenállt a nyugati monetáris globális nyomulásnak, aminek végrehajtó hatalmi bázisa az Észak-amerikai Egyesült Államok, amit röviden szólva Amerika néven emlegetnek.

Oroszország és Európa országai közötti gazdasági kapcsolat állandóan növekszik. Ezt célozta meg Amerika most az oroszok elleni szankciókkal, amiket szövetségétől, az Európai Uniótól megkövetel. (Friss hír zárójel között: A szankciók eddigi nyertese az Egyesült Államok lett, amely közel húsz százalékkal többet exportált tavaly az orosz piacra, mint egy évvel korábban. Amit Európa elvesztett, abból előnyt szerzett Amerika.)

Egy gazdaságilag megerősödő Oroszország, egy gazdaságilag független Európával olyan kontinentális blokkot képezne, ami idővel riválissá válna a jelenlegi angolszász gazdasági hatalomnak, amely így Európa feletti hatalmát is elveszítené.

Amerika Európa feletti dominanciáját, ami 1945-ben katonai természetű volt, később megerősítette gazdasági és politikai kötődéssel, továbbá az Európai Unió létrehozásának olyan irányításával, ami elfogadta a szabadkereskedelem neoliberalista elveit. Továbbá sikeresen politikai hatalmi helyzetbe segítette az Európai Unióban azokat a politikai pártokat, amelyek magukévá tették a liberalista elveket. Nyugat-Európában mind a jobb- mind a baloldal a *transzatlantizmus* elkötelezettje. Amerika nem érdekelt olyan Európa létrejöttében, amelyben ideológiai önállóság és gazdasági függetlenség kialakulhat. Jól tudják, hogy a jelenleg domináló egynevezőjű, tehát szélsőséges politikai kurzus idővel meg fog változni az élet rendje szerint, ezért Amerika még szorosabb kötődést akar Európa fölött, emiatt szorgalmazza az Európai Unió jelenlegi, vele politikai szövetséges vezetésével együtt, még szorosabb kötelék létrehozását az Egyesült Államok és az Európai Unió között.

**Transzatlanti Szabadkereskedelmi és Beruházási Egyezmény**  
– Történelmi léptékű szabadkereskedelmi megállapodás jöhet létre az Európai Unió és az Egyesült Államok között, ha a két fél képes megegyezni a részletekről a következő két-három éven belül – jelentette ki Barack Obama második beiktatási beszédében, 2013 januárjában. Washingtonban és Brüsszelben szinte egy időben

jelentek meg február második szerdáján közlemények egy 2015-ben megkötendő kereskedelmi megállapodás lehetőségéről. A Transzatlanti Kereskedelmi és Beruházási Partnereségre (TTIP, Transatlantic Trade and Investment Partnership) keresztelt paktummal kapcsolatos tárgyalások 2013 nyarán kezdődtek, tető alá hozása szakértői vélemények alapján két évet vesz majd igénybe – adta hírül a Reuters.

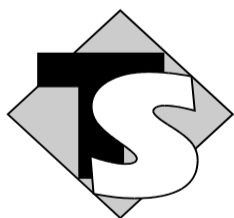
Itt állunk 2015 elején. Orbán Viktor pedig kijelentette, hogy a magyar kormány ragaszkodik „az államok szuverén igazságszolgáltatási rendszeréhez”. Az orosz-barátsággal, szövetség elárulásával, és mindenféle ellenkezéssel vádolt magyar kormány nehéz helyzetben van szembeállni ezzel a nagyhatalmi nyomatókú tervezettel a liberalista nemzetközi környezetben bármi eredmény reménye nélkül, holott teljesen világos, hogy a TTIP a nemzeti szuverenitást és a nemzetnek azt a jogát veszélyezteti, hogy maga gyakorolja a saját életfeltételei fölötti ellenőrzést.

Ugyanis a készülő EU-USA szabadkereskedelmi egyezmény része lenne egy olyan „magánbíróság” (a befektető és az állam közti vitarendezés – angol rövidítéssel: ISDS, Investor-State Dispute Settlement), amely lehetővé tenné, hogy egyes cégek, mint például a Monsanto hazánk ellen is pert indíthatnának, mert Magyarország tiltja a génmódosított kukorica termesztését, vagy esetleg Románia ellen, ha az nem engedélyezi a Verespatakra tervezett cianidos technológiájú aranybányát.

Mindamellett az egyezmény legnyegesebb pontjai közé tartozik az ISDS, amely: a nemzeti igazságszolgáltatási szintről egy ellenőrizhetetlen, a multinacionális cégeknek kedvezőbb terepre, választott, vagyis magánbíróságokra bízna a jogviták eldöntését. Az ISDS célja ugyanis annak megakadályozása, hogy egy ország igazságszolgáltatásán keresztül diszkriminálhasson külföldi cégeket, ami azt jelenti, hogy a külföldi vállalatokat egyenlő szintre hozza a nemzeti kormányokkal.

Érthetőbbnek fogalmazva: Országokat is beperelhetnek a jövőben azok a multinacionális vállalatok, amelyek kevesebb profitot tudnak termelni egyes kormányok piac- és fogyasztóvédő intézkedései miatt – legalábbis az Egyesült Államok és az Európai Unió között megkötendő szabadkereskedelmi és befektetési megállapodás egyik legvitatottabb pontja szerint. Az egyezmény ellen tiltakozó szervezetek szerint mindez sértené a megállapodásban részt vevő tagállamok szuverenitását, és a multikat védené. A tárgyalásokkal kapcsolatban súlyos aggályokat vet fel, hogy a világ legnagyobb szabadkereskedelmi övezetéről folytatott egyezkedés lényegében titkos.

(Folytatás a 4. oldalon.)



TRUMBLE  
SZANTO  
LAWYERS

ÜGYVÉDI MUNKAKÖZÖSSÉG

TANÁCSADÁS MINDENFÉLE ÜZLETI ÜGYBEN  
HÁZ ÉS MÁS INGATLAN ADÁSVÉTELE ÉS BÉRLÉSE  
VÉGRENDELETEK KÉSZÍTÉSE ÉS VÉGREHAJTÁSA  
KÉPVISELET PERES ÜGYEKBEN  
ÖRÖKSÉG ÜGYEK  
KÖZLEKEDÉSI ÉS ÜZEMI BALESETEK  
BEVÁNDORLÁSI ÜGYEK  
CSALÁDI ÜGYEK ÉS VÁLÓPEREK  
TÁRSULÁS FINANSZÍROZÁS  
ADÓSSÁGOK BEHAJTÁSA  
MAGYARORSZÁGI VONATKOZÁSÚ ÜGYEK INTÉZÉSE  
KÖVETSÉGI HITELESÍTÉS

MAGYARUL BESZÉLÜNK

10 CECIL PLACE, PRAHRAN 3181

Telefon: 9529 6222

Fax: 9529 6777

Email: [tsz@tsz.com.au](mailto:tsz@tsz.com.au)



# HÍREK

csatlakozásunkkor az akkori szocialista kormányok nem kérték a nulla százalékos adókulcsot a pálinkákra.

A minisztérium segít a reklámbanA pálinka népszerűsítésének érdekében a Földművelésügyi Minisztérium tavaly elkészítette a pálinkakiválóságok könyvét, amelyet nemcsak magyarul, hanem angolul is kiadtak annak érdekében, hogy mind itthon, mind külföldön népszerűsítsék a kiváló minőségű hazai párlatokat. A dokumentum közel ötven pálinkaház több mint nyolcvan termékét mutatja be. A könyv egy újabb elismerés hungarikum italunknak, egyben irányít az azoknak, akik ragaszkodnak a kiváló, elismert minőséghez. Ezeknek a termékeknek az ára nem alacsony, azonban garantáltan kiváló minőségű, hazai gyümölcsből készülnek, szabályos eljárással. A Pálinkakiválóságok könyve mellett a hazai fehér-, vörös-, valamint rozé borokról is készült hasonló kiadvány, szintén a hazai márkák népszerűsítésének érdekében.

## Újraindulhat a sertésexport Oroszországba

Moszkva feloldja a tavaly bevezetett exporttilalmat, első körben hat országnak, köztük Magyarországnak engednek a húszállítást. Jövő héten érkehetnek az orosz hatóság ellenőrei a magyar üzemekben, hogy ellenőrizzék, megfelelnek-e az oroszországi állategészségügyi előírások legszigorúbb, négyes fokozatának. Az embargó feloldásának első körébe Franciaország, Magyarország, Olaszország, Németország, Dánia és Hollandia került. Oroszország augusztus 7-én, a nyugati büntetőintézkedésekre válaszul, megtiltotta számos élelmiszer importját az Európai Unió országából. Emellett Oroszország 2014 óta tiltja az élősertés és feldolgozott termékeik importját az Európai Unióból az afrikai sertéspestis miatt.

Az Oroszország és az Egyesült Államok közötti, dollárban számított kereskedelmi forgalom 7,5 százalékkal nőtt, az Oroszország és az Európai Unió tagállamai közötti viszont 7,3 százalékkal csökkent tavaly január-novemberben, az egy évvel korábbival összevetve.

## Ritkítják a kormoránokat a Tisza mentén

Február végéig vadásznak a kormoránokra a Közép-Tisza mentén. A több ezres madárcsapat a legértékesebb halakra megy, százezer kárt okoznak évente. Ezért gyérítik az amúgy védett madárfajt. Idén eddig 37-et lőttek ki.

Január elején kezdődtek és február végéig tartanak azok az állománygyérítő vadászatok a Közép-Tiszán, amelyeket a folyó mentén rendkívül elszaporodott kormoránok számának csökkentése érdekében szervez a szajoli székhelyű Halász Kft. A nagy kárókatona (Phalacrocorax carbo), vagy más néven kormoránok gyérítését fészkelő helyük növényzetében és a halállományban okozott káruk teszi szükségessé — közölte Szűcs Lajos, a cég halórási csoport-vezetője.

### L.Y. TONGE & CO. LAWYERS Personal Injury Lawyers

NO WIN, NO FEE!

**Dr. Livia Tonge Principal**

BSc, Eng (Hons), PhD, Master of Laws (Legal practice, Skills & Ethics)

**Our legal service is exceptional**

**YOU BE THE JUDGE**

**BALESETET SZENVEDETT?**

JÁRMŰVEL, MUNKAHELYEN, KÖZUTAKON, KÖZÉPÜLETEKBEN, KÓRHÁZBAN (GONDATLANSÁG, ORVOSI TÉVEDÉS), SPORTOLÁS, ERŐSZAK, TESTI SÉRTÉS, LELKI BÁNTALMAZÁS, STB.

MINDEN AMI MARADANDÓ FIZIKAI, SZELLEMI VAGY LELKI KÁRT OKOZOTT.

**MIT KELL TENNI?**

AZONNAL KÉT TELEFONSZÁMOT HÍVNI:

**MENTŐK: 000**

**L.Y.TONGE & CO, LAWYERS (03) 9670 5504**  
IRODÁNK MINDEN MÁS ÁLTALÁNOS JOGI ÜGYEKET IS VÁLLAL.

**[www.tongelawyers.com.au](http://www.tongelawyers.com.au)**

Suite 7, 600 Lonsdale Street, Melbourne VIC 3000

Telefon: (03) 9670 5504

Fax: (03) 9602 5615

Email: [ltonge@tongelawyers.com.au](mailto:ltonge@tongelawyers.com.au)

**Magyarul és angolul beszélünk.**

*Említse, hogy a MAGYAR ÉLET hetilapja hírdetése alapján hívott.*

A madarak ürülékükkel kipisztítják fészkelő fáikat, ezen kívül ilyenkor csapatokba verődve, akár 10 méter mélyre is lemerülve kutatnak a veremelő helyeken csoportosuló halak után. A gyomortartalom-vizsgálatok tapasztalatai alapján elsősorban a gazdaságilag legértékesebb halfajokat pusztítják. Napi 80 deka és 1,2 kilogramm közötti halmennyiséget elfogyasztanak, de a megevett halak többszörösen ejtenek halálos sebeket.

*A Tiszán becslések szerint több tízmillió, országosan pedig százmillióra rúgó veszteséget jelenthet. Ez sokszorosan annak, amit a szabálytalankodó horgászok és halászok, valamint a szervezett rapsicbandák okoznak — mondta Szűcs Lajos.*

A kormoránok télen legnagyobb tömegben a kiskörei duzzasztómű alatti Tisza-szakaszon gyülekeznek. Amikor a környező vízfelületek befagynak, akár több ezer példány is összeverődik ott. A madarak számát ezekben a hónapokban a folyó Kiskörétől Csongrádig tartó 150 kilométeres szakaszán 5-8 ezerre becsülik.

Az 1996-os adatokhoz képest megduplázódott kárókatona-állomány csak speciális engedélyek birtokában gyéríthető. A Közép-Tisza vízkezelőjeként a Halász Kft. az elmúlt években a területileg illetékes környezetvédelmi szakhatóság jóváhagyásával és a Hortobágyi Nemzeti Park Igazgatósággal, valamint az érintett vadászársaságokkal együttműködve próbálja visszaszorítani az amúgy védett madárfaj kártételét és térhódítását.

A közel egy évtizede tartó program legsikeresebb szezonjában 482 példányt lőttek ki. Idén eddig két helyszínen: a folyó kiskörei és nagyköri szakaszán összesen 37 kárókatona — köztük Észtországból meggyűrűzött példány is — került puszkavégre, a gyérítés Tiszaroff, Tiszabura térségében folytatódik.

A tevékenységet teljes egészében a Halász Kft. finanszírozza. A szelekció alkalmanként 100 ezer, évente körülbelül 1,5 millió forintba kerül. Az esetenként 10-22 résztvevő nem fizet és nem is kap pénzt a vadászatért. Az elejtett madarak állati tetemként veszélyes hulladéknak minősülnek, ezeket megsemmisítésre állatifehérje-feldolgozóba szállítják.

## Budapesti lett a legjobb hotel Európában

A Four Seasons Hotel Gresham Palace lett a legjobb európai hotel a TripAdvisor 2015-ös ranglistáján. A világ egyik legnépszerűbb utazási oldalán a szállodákat a felhasználók értékelése alapján rangsorolják. Az oldalt havonta 315 millióan látogatják, és több mint 200 millió értékelést osztottak meg már rajta.

A Four Seasons Hotel Gresham Palace olyan szállodákat előzött meg Európában, mint az ausztriai Tuxban lévő Hotel Alpin Spa Tuxerhof, az olaszországi Riccionében lévő Hotel Belvedere, valamint a portugáliai Quinta do Lago-ban működő Four Seasons Country Club. Az európai top 25-ben mindössze öt hotel szerepel a rendszerváltó országok szállodái közül.

Az európai első helyezés a világranglistán a negyedikre volt elegendő a Four Seasons Hotel Gresham Palace számára. Ezt a listát egy maldív-szigeteki szálloda vezeti, a Lankanfushi n lévő Gili Lankanfushi Maldives, amelyet a Costa Rica-i La Fortuna de San Carlosban található Nayara Hotel, Spa & Gardens, valamint a kambodzsai Siem Reapben működő Shinta Mani Club Siem Reap követ.

A magyar listát értelemszerűen a Four Seasons Hotel Gresham Palace vezeti, mögötte a szintén budapesti Hotel Palazzo Zichy és az Iberostar Grand Hotel Budapest található. Az első huszonötben mindössze három vidéki szálloda szerepel: a mátraházi The Residence Ozon Conference & Wellness Hotel, a szegedi Art Hotel Szeged és a kecskeméti Four Points by Sheraton Kecskemet Hotel & Conference Center.

## Határtalan Hagyomány Vigasság 2015



Gulyásleves és halászlé főzőverseny,  
hagyományörző fesztivál,  
2015. február 8-án, déli 12 órától,  
a Magyar Központ templomának ligetében.

**Mindenkit szeretettel várunk!**

A főzőversenyre benevezni kívánó csapatok  
Kövesdy Évánál jelentkezhetnek:  
98462675 / 0409 524454



A rendezvény főszervezője:  
a Honfő Magyar Központ Néptáncgyűjtés

## Európát is privatizálnák

(Folytatás az 1. oldalról.)

### Egészségi kockázatok

Az egyezmény ellen fellépő civil szervezetek figyelmeztetnek az amerikai élelmiszerimporttal járó egészségi kockázatokra. Hangsúlyozva, hogy az Egyesült Államok több környezetvédelmi egyezményt nem írt alá. (Ilyen például a kiotói jegyzőkönyv, a stockholmi és a bázeli egyezmény). A legtöbb vita azokról a technológiákról szól, amelyeket az Európai Unió nem engedélyez, ám az Egyesült Államokban legálisan minősülnek. Ilyen például a hormonkezelés az állattenyésztésben, a génmódosított növények termesztése és bizonyos vegyi anyagok gyártása.

A megállapodás ellen eddig 1,2 millió aláírás gyűlt össze 24 uniós tagállamból, és a brüsszeli szabályok szerint ez kötelezi a bizottságot, hogy újraértékeljen bizonyos szakpolitikai döntéseket, és meghallgatást tartson az Európai Parlamentben. Az ezévi aláírásra tervezett egyezményt az Európai Parlamentnek és a tagállamoknak is ratifikálniuk kell, ám kérdéses, ki mer majd ujjat húzni a Bizottsággal és az Egyesült Államokkal. Egyébként a tét óriási: Amerika és

az Európai Unió a világ gazdasági teljesítményének 40 százalékát adja, ezen kívül az import 30, az export 25 százaléka felett rendelkezik. A szabadkereskedelmi övezet támogatói szerint az egyezmény új munkahelyeket teremt majd, és akár 0,4-0,5 százalékkal is emelheti a GDP-t mindkét fél esetében.

Magyarországon is több civil szervezet tiltakozik a megállapodás ellen, szerintük az Egyesült Államok „trójai falovat” tolna be Európába, hogy piacot szerezzen saját termékeinek. Sérelmezik, hogy a megállapodással növelik a génmódosított növények felhasználását Európában, így fenyegetve például Magyarországot génmódosítás mentességét.

Szabó Anna írja a *Magyar Nemzet* december 22-i számában: „Amerika gyengíteni próbálja Orbán Viktor kormányát, mégpedig azért, hogy ha a szabadkereskedelmi megállapodást alá kell majd írni 2015-ben, (miként minden EU-s állam/kormányfőnek) akkor már ne legyen politikai ereje ahhoz, hogy esetleg kilógva a sorból nemet mondjon a szerződésre. Orbán már hangoztatta nem egyszer, hogy ez így nem lesz rendjén, politikai dön-

tésre lesz szükség, és hogy ő a szuverenitásból nem enged az USA javára.”

Az egyezményt aláíró államok nemcsak azt fogadják el, hogy a közszolgáltatások eszentül piaci alapon működnek majd, de a külföldi cégektől sem védhetik meg saját hazai cégeiket. A politikai beavatkozás lehetősége – a sebészettől az oktatáson keresztül az energiáig, a szállításig, a víz- és csatornaszolgáltatásig – gyakorlatilag a nullára csökkenne. A kereskedelmi szemlélet a lakossági emigrálás kérdésre is kiterjed. Az egyezményt aláíró országok határain közös engedélyezési eljárással léphetnének be azok, akiknek van tőkéjük vagy képesek szolgáltatni, ellentétben a többiekkel. A szabályok nemcsak a szolgáltatások kereskedelmét határoznák meg, hanem az adott országban tevékenykedő külföldi szolgáltató cégekre vonatkozó kormányzati szabályozást is. Ez a nemzeti politikai tér behatárolását jelentené olyan kritikus területeken, mint az egészségügy, az energia, az oktatás, a víz, a szállítás stb. Még a helyi földhasználatot és övezeti rendszert is befogolnák.

Ezek a szabályok a nemzetközi szolgáltatást nyújtó természetes személyekre, vagyis a bevándorlási és ví-

zumpolitikára is vonatkoznának. Bármi is legyen a véleményünk a bevándorlási politikáról, nem tűnik jó ötletnek, hogy zárt ajtók mögött döntsék róla és foglalják olyan kereskedelmi egyezségbe, amelynek részeit csak az összes aláíró egyetértésével lehet megváltoztatni. (Lori Wallach elemzése alapján a *Le Monde Diplomatique* közleményéből.)

★

Amint látjuk, a profithajszára állított gazdasági versenyben el kell tűnie mindennek, ami akadályozza vagy akár csak késlelteti a nyereség maximális elnyerését az erősebb partner részére. Ez éltethet és kielégíthet egy törekvő alkatú személyt, de amikor egy társadalomra erőltetik rá az ilyen ütemet, annak nagyon káros következményei vannak. Az életnek nemcsak anyagi igényei vannak, de ezt az elvet elveti a baloldal, mert létező a dűsgazdag elitréteg mellett az elé-

gedetlenek népes táborából álló társadalom. Onnét kapja a szavazók tömegét, amelynek gyűlöletét ráirányítja a mindig újjáéledő, szívós és kreatív középosztályra.

A profithajszoló és korlátozhatatlan gazdaság termeli ki a fogyasztó-pazarló tömegembert, aki mindig elégedetlen, akinek tájékozatlanságából hatalomra jutó baloldali pártok törvényesítik a nemzetközi tőkés társaságok rablógazdálkodását, országok kamatrabslasztását.

Ellenállás a művelt középosztályon alapuló polgárságtól várható. A középosztálynak fentről és lentől veszeléyztetetten kell megteremteni a művelt polgárságot, amely ápolja a nemzeti, családi, vallási hagyományokat. Magyarország számára ma létfontosságú a nemzeti szemléletet vállaló rendszer fenntartása, polgári társadalma megerősítése.



Mély fájdalommal tudatjuk, hogy

### Telegdi Vörös Lajos

hosszú szenvedés után 2015. január 11-én visszaadta nemes lelkét Teremtőjének.

Gyászolják:

felesége Éva, testvére Attila

gyermekai és társaik:

Attila és Cheryl, Lajos és Samantha,

Katalin és Steven.

unokái:

Mitchell, Emily, Nathalia, Ruby, Lana, Harley és Grace.

valamint az óhazában élő rokonok, barátok.

Egész életén keresztül büszkén maradt meg

hazaszerető jó magyarnak.

### Nyugodjon békében

Hálás köszönet mindenkinek, aki eljött

búcsúztatására.

# HUNGAROFEST

## 2015 február 20-21-22



**MAGYAR  
GASZTRONÓMIA**



**TÁNCHÁZ ÉS  
SZÓRAKOZTATÓ MŰSOR**



**GYEREKMŰSOR**



**GAZDAG  
KIÁLLÍTÁS**

**Ajtónyitás:**  
péntek 18-22-óráig \* szombat 11-23-óráig \* vasárnap 11-20-óráig

**Belépő: ingyenes, parkolási díj 5 dollár**

**Melbourne-i Magyar Központ**  
760 Boronia Road, Wantirna 3152

**Éredekldni:**  
Fodor Sándor 5996 4006 email: alexfodor477@hotmail.com  
Kövesdy Éva 0409 524 454 email: ekovesdy@bigpond.com

## Magyar pékség

Hazai ízek, hazai bő választék, hazai tudás és gyakorlat nyomán.

Naponta friss sütésű kenyerek és péksütemények.

*Specialitásunk a fonott kalács*

*valamint az eredeti magyar pogácsák.*

Hungarian  
**Bakehouse**

126 Main St. Croydon VIC 3136

Tel.: (03) 9723-1807

E.mail: info@hungarianbakehouse.com.au

# A világ átrendezése

Itt az ideje, hogy mi is újraolvassuk Samuel P. Huntington elméletét, miszerint a Szovjetunió szétesése, a „keleti blokk” országainak liberális demokráciává alakítása, illetve a hidegháború lezárása után újfajta „világrend” fog kialakulni. Olyan, amelyben nem az addigi logika, azaz az ideológiai szembenállás lesz meghatározó, hanem a vallási-kulturális (civilizációs) ellentétek mentén kialakult törésvonalak. A sajátos geopolitikai logikát az amerikai filozófus először 1993-ban (a liberális Fukuyama professzorral való vitájában) vázolta, majd 1996-ban A civilizációk összehasonlása és a világrend átalakulása című könyvében részletezte és magyarázta. És hogy miért válik éppen most izgalmassá mindez? A válasz pofon egyszerű. Úgy tűnik, az Egyesült Államok pénzügyi-politikai döntéshozói is elővették Huntington írását, és mindent megtesznek azért, hogy a filozófus „jóslatai” valósággá váljanak. Mert ráébredtek, hogy az újfajta törésvonalak kiprovokálása jelenleg érdekükben is áll.

Huntington megállapítása azonban némi módosításra szorul. Ugyanis a történelmileg jól kitapintható, a világban éppen folyamatban lévő globális hatalmi átrendeződés nem szükségszerű, hanem egy tudatosan generált folyamat, amelyből egyesek igen jól profitálnak, míg másoknak csupán az „áldozati bárány” szerepe jut. Mert őket az álszent történelmi szemlélet szerint le lehet venni a világ nagy „sakkjárájáról”; vagy mert az élet, az élni akarás tisztelete (ahogy azt Albert Schweitzer nevezi) teljesen kiveszett a nyugati kultúrából. Pontosabban a nyugati kultúra egyes pénzügyi-politikai irányítóinak lelkéből.

Az új törésvonalak esetében igen fontosá vált az iszlám vallással, pontosabban a muszlim kulturális identitással való szembenállás, amely nem „hideg”, hanem nyíltan erőszakos szembenállás. Nos, ez az a kérdés, amelyben „Európa” (ha egyáltalán létezik geopolitikai szempontból még ez az egység) egyre inkább „elbizonytalanodott”. Nyilván az itt élő bevándorlók, illetve az Egyesült Államok

pressziójának gyöngülése miatt.

Az volt az a helyzet, amelyben új közhangulatot kellett teremteni. Egy olyan tömeges szembenállást az iszlám kulturális identitással, amely Európát ismét az Egyesült Államok „szövetségesévé” teszi ebben a kérdésben is. Hisz az oroszokkal való hidegháborús hangulatot (még ha az anyagilag előnytelen is volt) könnyen benyelte az Európai Unió. De az iszlámmal való szembenállás, ezzel párhuzamosan a „palesztinkérdés” már megosztotta az európai polgárokat, rajtuk keresztül pedig a politikusokat is.

Ebben az olvasatban pedig az Egyesült Államok meghatározó pénzügyi köreinek – akiknek mind a hidegháború, mind az országuk határaitól jó távol megvívott fegyveres küzdelmek is haszonnal jártak mindig is – igencsak komoly érdekük fűződik ahhoz, hogy az oroszokkal való szembenállás mellett belerángassák Európát az iszlámmal való nyílt, akár katonai konfliktusba is. Hisz a fegyvergyártás, a háborúk kiprovokálása mindig is megfelelő alkalmat teremtett arra, hogy az amerikai pénzügyi hatalmi körök rátegyék vértől bemolesztott kezüket a fogyasztói piacra és a nyersanyagokra, energiahor-

dozókra.

E logika alapján felmerülhet a gyanú, hogy a Franciaországban történt, kiprovokált terrortámadás vagy éppen a közelmúltban a svédországi mecsetek felgyújtása mögött másokat sejtünk, mint akiket a hazug, a politika játékszerévé váló nyugati „mainstream média” megjelöl. Hisz a Charlie Hebdo elleni merénylet egyáltalán nem állt érdekében sem a békés iszlám vallású emberek százmillióinak, sem az egyre inkább megosztottá váló Európának. Csakis azoknak az Amerikában székelő pénzügyi érdekcsoportoknak, akik bele szeretnék rángatni Európát a kialakulóban lévő új világrend konfliktusaiba, amely számukra, s csakis számukra kecsegtet haszonnal. S akkor arról a tényről még nem is szóltunk, hogy mind Svédországban, mind Franciaországban (ahol mecseteket gyűjtanak fel, vagy a nyílt utcán lövöldöznek a terroristák) ez idáig tömegesen jelen volt a független palesztin állam támogatásának igénye. A megtörtént terrortámadások után viszont már nehezen elképzelhető, hogy továbberosodik (vagy egyáltalán fennmarad) a francia emberek nyitottsága, illetve a palesztinok függetlenségi küzdelmei felé mutatott (Izrael érdekeivel ellentétes) támogatói attitűdje.

Nagy Ervin  
(Magyar Hírlap)

## Asszimiláció, de mihez?

Európa, s benne Magyarország a bevándorlás kérdésén rágódik.

Az öreg kontinens népessége – gazdaságnyelven: munkaereje és vásárlókörössége – fogy, miközben Ázsiában és Afrikában óriási a túlnépesedtség és a nyomor, tömegek ostromolják az unió határait. Mi egyelőre kompromisszum vagyunk, de nem sokáig. Áldás-e vagy átok ez a folyamat?

Amióta államosítottuk a Kárpát-medencét, azóta folyamatosan érkeztek a besenyők, az úzok, a kunok, a jászok és mások. Uralkodóink gyakorta külföldi, különösen lengyel és rusz, azaz szláv varég testőröket alkalmaztak, azok ugyanis gyökértelenek voltak nálunk, tehát nem kötődtek egyetlen főúri érdekcsoporthoz sem. De hívtak az országba olasz szőlőmunkásokat, né-

met kőműveseket is. Minderre emlékeztetnek helyneveink. Az említettek hamar beolvadtak népünkbe, hiszen egyezett a vallásuk, életmódjuk. Nem történt meg ugyanez a kiváltságokkal – elkülönülési jogokkal – fölruházott erdélyi és felvidéki szászokkal, pozsonyi, fehérvári, majd a tatárjárás után a budai zsidókkal, erdélyi vlahokkal. Utóbbiak vallásukat is megtarthatták. A szétszórtabban élő, és sok helyről, több népből érkezett muzulmánok – izmaeliták, kálizok, bőszőrmények, szerecsenek – szintén jobbra kereskedők voltak, akárcsak a zsidók, de a kálizok határvédelmi szolgálatot is elláttak. A törvények nem üldözték, de igyekeztek vegyes házasságra készíteni őket. Árpád-házi királyaink ismerték a kínai titkot, ha

úgy tetszik, az élet titkát.

Később a törökök közt is akadt, aki nálunk ragadt, mert a magyarok nem multikultik voltak, hanem valamilyenek. Nyilvánvalóan szellemi és erkölcsi értelemben. Szülőfaluiban, Decsen, a hódoltság után maradtak törökök: a Bali, Kara s efféle családnevek tanúsítják. Viselőik buzgó kálomisták lettek. Gondolhatunk a későbbi nemzedékek „jött” magyarjaira is.

Lin Jü-tang írja, hogy Kínát a történelme során sokszor elfoglalták külföldi „barbárok”, akik sosem tudták megváltoztatni az országot, mert „bekíváncoltak a családba, részt kértek a halhatatlanság folyamatában azzal a gyönyörűséges érzéssel, hogy az ember tulajdonképpen nem hal meg, hanem tovább él a családi élet hatalmas folyamatában”. A kínai valóságban kevés a metafizika, a hittétel, jobbra őstisztelet. Állítólag Konfuciusz tömérdek ivadéka a mai napig égeti a papírpénzt a házi oltárnál a két és fél ezer év óta élt ősök emlékére.

A Konfuciusz-üldöztetéseket is átverszelték. Tehát a nép szellemileg, azaz lényegében vallásból, nyelvben és családjában él.

Európa, a kereszténység első otthona, önmaga ellen fordult. Az utóbbi félezer évben számtalan vallás- és családüldöző eszmét, mozgalmat talált

ki, amelyeket rettenetes vérfürdők és szellemi elsötétítések kíséretében rendszeresen önmagára szabadított. Elég talán a kommunizmust, a náciizmust, a kapitalizmust, azaz a pénzizmust említeni. „A kapitalizmus a legjobb fogamzástól” jóvoltából megszületett világtörténet legsilányabb embere, a fogyasztói hülye, az Istenről és embertől való elfordulás démona, aki az uborkák görbületénél vagy a baromfiak helyigényénél magasabb értéket elképzelni sem tud.

Képzeli magunkat fiatal arabnak, aki Európába lépve kap valami szerény állást, megszállhat hazája, meg a hitbéliek között, majd tájékozódik. Figyeli a tévében új hona szellemi kínálatát: a bébihorror, a természeti rémfilmeket, a szóra-kozott halálipart, a demokrácia hirdetését és kinyiffantását a tözsdén. A multikulti „forradalmat”, a közoktatás lebutítását, az üres templomokat meg a bomló családokat, a technika száguldását, részegeket meg narkosokat, vagy éppen a lassan kötelezővé váló egyneműek közti „házasságot”. A néptervszerű csöcselékítését. Kihez, mihez csatlakozzék? Maradjon, aki volt, vagy szegődjön a majmok népe, a „bender log” Kipling hebdó, azaz „e heti” gúnykacaj civilizációjához?

Czakó Gábor  
(Magyar Hírlap)

**Aclandtravel**  
2015. február 5. - 2015. február 11. között

Repülőjegyek, külföldi utak, rákaszok kizozatalléri  
forduljon Szabó Edith professzionális utazási ügyvölódsia  
Sútle: 1, 128 Acland St. VIC 3128  
Tel: 03 9534 0901 License No: 30016

**Korona Tours**

Egyéni és csoportos utak igény szerinti összehállítása:  
Folyami és tengeri hajóutak, európai történelmi és wellness  
programok.  
Repülőjegyek, teljes ellátással, idegenvezetővel,  
közvetlen árakon.  
Ha kényelmes és biztonságos útra vágyik forduljon hozzánk  
bizalommal.  
Tel: 03 9801 8887 e-mail: koronatours1@gmail.com



# MAGYAR FESZTIVÁL

NÉPZENE, NÉPTÁNC, ÉNEK

MAGYAR ÉTELEK –

Gulyás, Lángos, Sültkolbász és Pálinka

2015. FEBRUÁR 15, VASÁRNAP

IDŐPNT: déli 12-től - 4-ig

BELÉPŐ: „Arany” aprópénz  
(Gold coin donation)

BUDA, 42 Hunter Street, Castlemaine 3450

admin@budacastlemaine.org

KERTI SZÉKÉT HOZZA MAGÁVAL!

B  
U  
D  
A  
C  
A  
S  
T  
L  
E  
M  
A  
I  
N








1458 január 24-én a rákosi rendi országgyűlés Pest és Buda között, a Duna jegén királlyá választotta Hunyadi Mátyást, a középkori magyar történelem egyik legjelentősebb uralkodóját.

#### Humanista törökverő sarj

Mátyás 1443 február 23-án Kolozsváron látta meg a napvilágot a Magyar Királyság egyik legjelentősebb hadvezére, Hunyadi János, és Szilágyi Erzsébet fiaként. Gyermekéveit a vajdahunyadi várkastélyban töltötte, ahol tanítójától, Vitéz János váradi püspöktől a későbbi életútját is meghatározó humanista szellemű nevelésben részesült.

Mátyás orvostudományt, egyházi és államjogot, bölcséletet, valamint művészeti ismereteket és latin nyelvet tanult, de emellett elsajátította a lovagi harcművészet fortélyait is.

Az ország egyik legbefolyásosabb nagybirtokos családjának életében a családfő, a nándorfehérvári győztes, Hunyadi János 1456 augusztus 11-én bekövetkezett halála komoly változást hozott. Hunyadi János halála után a Habsburg család sarja, V. László király közeli hívét és rokonát, Cillei Ulrikot nevezte ki országos főkapitánynak. Cillei azonban elődjével szemben a hatalmát nem a fenyegető török veszély megfékezésére, hanem a Hunyadi család — az ország leggazdagabb birtokos famíliája — megsarcolására igyekezett felhasználni.



V. László király egykorú portréja

#### Vajdahunyadtól Prágáig

Az apja halála után a család ügyeinek irányítását átvevő Hunyadi Lászlót Cillei arra akarta rávenni, hogy min-



Hunyadi László a ravatalon.

Madarász Viktor festménye

## 557 éve választották királlyá Hunyadi Mátyást



den, a Hunyadiak birtokában lévő királyi erősséget és jövedelmet, köztük Nándorfehérvárt is, adja át részére.

Amikor 1456 végén V. László és Cillei Ulrik látogatást tettek Nándorfehérváron, hogy tovább puhítsák a makacs Hu-

nyadiakat, a tanácskozás hevében Cillei kardot rántott Hunyadi Lászlóra, aki ezen feldühödve maga is kardjához nyúlt, és embereivel lekasabolta az arrogáns főurat. Az incidenstől halálra rémült király büntetlenséget ígért Hu-

ba tartják az üstökét”, privilégiumaik és szinte korlátlan befolyásuk fenntartása érdekében. Sem a fő, sem pedig a közrendek nem szerettek volna ismét idegen királyt választani.

A bárói liga jelöltje Garai László nádor volt, — de a közrendiek között roppant népszerű Hunyadi családnak hatalmas patrónusa akadt Mátyás anyai nagybátyja, Szilágyi László személyében. A Szilágyi-testvérek 1458 január 12-én Szegeden kiegyeztek az ellenjelölt Garaival, így már semmi akadálya sem volt Mátyás királlyá választásának. 1458 január 24-én a rákosi országgyűlés a Duna-jegén Hunyadi Mátyást egyhangú felkiáltással királlyá választotta. A lelkesedést nyilván jelentősen fokozta a királyválasztáson megjelent Szilágyi László 15 000 fős hadereje is.

#### Későn jött koronázás

Noha a rendek Mátyást intronizálták, azaz trónra ültették, de megkoronázni nem tudták, mivel a Szentkorona III. Frigyes német-római császár birtokában volt, aki, — ha már a korona nála — szintén kacérkodott azzal, hogy magyar királlyá koronáztassa magát. A rendek egy küldöttséget menesztettek Prágába Mátyásért, egy másikat pedig III. Frigyeshez a Szentkoronáért. Mátyás felügyeletét még V. László megbízásából Podjebrád György cseh kormányzó (későbbi cseh király) látta el.

Podjebrád György jól bánt a fogoly Mátyással, és mindig is úgy viselkedett vele, mint egy leendő királlyal. A szimpátia odáig jutott, hogy lányát, Podjebrád Katalint is feleségül adta az ifjabb Hunyadihoz. Ezért a Prágába érkező küldöttségnek nem igazán volt

nehéz dolga, a királlyá választott Mátyás kikérésével. Nem úgy a III. Frigyes udvarába érkezett magyar főuraknak, akiknek a császár szó szerint ajtot mutatott, így dolgvégezetlenül érkeztek vissza Budára. Mátyás helyzetét az első években komolyan megnehezítette, hogy nem koronázták királlyá, hiszen a magyar közjogi felfogás szerint csak az gyakorolhatta az összes királyi felségjogot, akit az előírt rendben királlyá választottak, és Szent István koronájával meg is koronáztak.

III. Frigyes fegyveres erővel igyekezett nyomatókat adni királyi ambícióinak, azonban a katonai kérdésekben és stratégiában igencsak jártos fiatal magyar uralkodó 1459 áprilisában csúnyán helybenhagyta Habsburg haderőt. III. Frigyes látva, hogy nem boldogul az ifjú Hunyadival, békét ajánlott. 1463 július 19-én ilyen előzmények után került sor a bécsújhelyi béke megkötésére.



Mátyás portréja

A békeszerződéssel III. Frigyes Mátyást a „fiává” fogadta, egyben visszaadta a koronázási jelvényeket, Mátyás viszont kötelezte magát, hogy amennyiben fiú utód nélkül hunyna el, úgy a Habsburgok öröklék a koronát. Mátyást több mint hat évvel királlyá választása után, 1464 március 29-én az ősi koronázó városban, Székesfehérváron felkenték, és Szent István koronájával megkoronázták. Uralkodása a magyar történelem fényes lapjaira tartozik.



De electione dñi comitis mathie in regem.  
 Quam aut peregrinis et relativis fama obit ipse regis la-  
 oillai in regni hūgarie venit: multos protulit. inxi-  
 me aut illos qui eidē regi comitis ladislai p̄sulerāt ne-  
 cēcū vitores effusi sanguinis ipse comitis ladislai co-  
 laudatō aofinis infingere: ac inceptā finē ad optatū  
 p̄ducere vindictā desiderare videbāt. Et factū fuisse: si p̄  
 ponēdis regni reb̄: p̄q̄ eligēdo regē: indicta per totū regnū hū-

Hunyadi Mátyás portréja a Thúróczy-krónikában

nyadinak, és ezt Temesváron ünnepélyes esküvel is megerősítette. De az alattomos Habsburg nem felejtett, és esküjét megszegve, az első adandó alkalommal lefogatta Hunyadi Lászlót, és öccsét, Mátyást.

A testvéreket felségsértés vádjával halálra ítélték, és Hunyadi Lászlót 1457-ben Budán lefejezték. A szeszélyes király azonban Mátyáson nem hajtatta végre a halálos ítéletet, hanem tűzként udvarába, Prágába vitette.

#### Királyválasztás a Duna jegén

V. László 1457 november 23-án váratlanul elhunyt. Rebesgetik, hogy megmérgezték, de erre nincs történelmi bizonyosság. Mindenesre a király hirtelen halálával megüresedett a magyar trón. A bárók olyan, lehetőség szerint kevésbé erélyes uralkodót kívántak trónra ültetni, akinek „markuk-



Mátyás király szülőháza Kolozsváron





AUSZTRÁLIAI MAGYAR REFORMÁTUS EGYHÁZ  
Nth.Fitzroyi Gyülekezet  
Melbourne



## Az Ausztráliai Magyar Református Egyház

121. St. Georges Road, North Fitzroy Vic. 3068  
szolgálati

A victoriái kerület lelkipásztora Dézsi Csaba  
Lelkészi hivatal: 121 St. Georges Road, North Fitzroy  
Postacímünk: P.O. Box 1187 North Fitzroy, 3068  
Az Egyház honlapjának címe:  
www.hungarianreformedchurch.com  
E-mail: melbref@gmail.com  
Telefon: (03) 9481-0771  
Mobile: 0414-992-653 (Dézsi Csaba lelkész)  
Csutoros István főgondnok: 9439-7067 mob.: 0407 683 002

### MELBOURNE (VIC)

2015 február 8-án vasárnap de. 11 órától  
ISTENTISZTELET

Igét hirdet: Nt. Dézsi Csaba

121 St. Georges Rd. North Fitzroy.

(11-es villamos a Collins St.-ről, 20-ik megálló  
az Edinburgh Parkkal szemben)

12 órától EBÉD, a Bocskai Nagyteremben, (Watkins St.bejárat),  
Minden kedden 12 órától Bibliaóra,  
mindenkit szeretettel várunk!

### NSW. SYDNEY

2015. február, 8-án vasárnap de. 11.30 órákor

Igét hirdet: Nt. Péterffy Kund  
Uniting Church, Carrington Ave.  
Strathfield

### ADELAIDE (SA)

2015. február 8-án vasárnap de. 11 órákor  
ISTENTISZTELET

Igét hirdet: Nt.Szabó Attila

az Unley Uniting Churchben (Unley St. és Edmund Ave. sarok)

Minden szerda este 6 órától BIBLIAÓRA,  
a Templom társalgójában. Mindenkit szeretettel várunk.

### BRISBANE (QLD)

2015. február 8-án de.11. órákor  
ISTENTISZTELET

Istentisztelet után ebéd vasárnaponként

a Marsdeni magyar Házban 150 Fourth Ave.Marsden  
**GOLD COAST — ROBINA 2015.**

Minden hónap első vasárnapján du. **2 órákor** Bibliaór

Minden hónap harmadik vasárnapján

Istentisztelet és magyar nyelvű játszócsoport gyermekek  
számára

Igét hirdet: Nt. Kovács Lőrinc

Cottesloe Drv. and University Drv. sarok Robina

Aspley, Észak Brisbane 2015. február 8-án de. 11.30 órától  
Istentisztelet

és magyar nyelvű játszócsoport gyermekeink számára

Igét hirdet: Nt. Kovács Lőrinc

Aspley Uniting Church 748. Robinson Road Aspley.

Ezen alkalmakra szeretettel várunk mindenkit,  
vallási megkülönböztetés nélkül.

## Gyülekezetünk tagjai, Honfitársaink figyelmébe!

A 2014 évi Egyházfenntartási hozzájárulások rendezése  
végett Istentisztelet után a Bocskai Nagyteremben keressék  
Csutoros István gondnokot (pénztárost).

# REFORMÁTUS SZEMLE

Az Ausztráliai Magyar Református Egyház fizetett melléklete és kiadása

Felelős szerkesztő Csutoros Júlia

Postai címünk: P. O. Box 1187, North Fitzroy VIC. 3068

Telefon: (03) 9439-8300 Email: csutoros@tpg.com.au

## Karácsonyi gyülekezet



*Farsangi Bál*

*Helye:* Bocskai Nagyterem  
123 St. Georges Road  
North Fitzroy 3068

*Idője* 2015 Február 28-án  
szombat este 7 órai  
kezdettel

*Jegy ára:* 25 dollár  
vacsorával együtt

*Hangulatot  
garantálja a*  
**NÉVTELEN BANDA**

Foglalás  
Csutoros István 9439 7067  
Dézsi Csaba 0414 992 653

# Gyöngyöstábor











apróhirdetések=apróhirdetések=apróhirdetések=apróhirdetések=apróhirdetések=apróhirdetések

## Melbourne

## Melbourne Melbourne

## Sydney

## Sydney

**HÁZTETŐFESTŐ**, magyarul beszélő háztető restaurátor Melbourneben. Reg. tetőrestaurátor. 1979 óta bizalommal fordultak hozzám terracotta és betoncserepű háztulajdonosok a tető problémáikkal. A háztetőről magas víznyomással a mohát eltávolítottam (*vegyszer nélkül*). Figyelem, a víztilalom rám nem vonatkozik! A tetője lehet terracotta vagy betoncserep. Színes cementtel kupcserepeit (*duda-cserepeit*) átcementezem, a törött cserepeket, mind kicserélem vagy leraasztom. A terracotta cserepet leglazítom vagy a mohanövést gátló vegyszerrel bevonom, a betoncserep tetőjét szükség esetén az ön által választott színnel befestem és glazúrozom is. Ha a tető közötti pléh völgy rozsdás és a kémény körül is a pléh rozsdás és már folyik, ezt is mind kicserélem. Szélvihár okozta kárt a tetőn gyorsan rendezem és nyugtát adok a biztosító részére. Amennyiben garázs, veranda, carport vagy ehhez hasonló épületen tetőproblémája van, hullámvas, decking stb. szükség esetén megjavítom, kicserélem, átfestem. Használok Zinacalun Colorbond anyagot. Öreg Fiberglass tetőt kicserélem új Fiberglassra vagy Laserlite-ra, hasonló anyaggal is. Szükség esetén darab vízcsatornát is kicserélek. Csatorna kitakarítást is végzek (*szükséges ez a tűzveszély esetén*). Padlás forgó levegőzőt is berakok a tetőbe. Bármilyen tetőproblémája van, bizalommal forduljon Jánoshoz. Amennyiben sürgős szolgálat kell, hívjon reggel 7-8 óra között, Melbourne 80 km-es körzetében és Geelongban is, vagy hívja magyarul-angolul a 9318-5103 vagy mobilon 0422-770-957. Ha nem jelentkezik, hagyja üzenetrögzítőt az ön telefonszámát és visszahívom.

**MAGYAR** fogtechnikus nemcsak Gardenvale-i rendelőjében fogad ügyfeleket, de kérésre — előzetes megbeszélés szerint — saját otthonában is felkeresi. Telefonon 9596-6611 (Melbourne). Kérje Izabellát.

**HÁZAK**, hozzáépítések, beázott tetők, stancok javítását, bejárati ajtók (fixing lock up), konyhák, fürdőszobák átalakítását vállaljuk. Hívja Józsiát a 9547-2453 (Melbourne) telefonszámon.

*Nem volt ideje ma este vacsorát készíteni?*

**Ezért kell, hogy legyen minden magyar spájszban hazai „Házias Ízek” konzerv.**

(Zöldséges aprópecsenye, Tiszai halászlé, Bogrács-gulyás, Sólet — csípős kolbással —, Töltöttkáposzta stb.)  
**GRÜNER HENTESÜZLET**  
**\*Delicatessen\***

**227 A Barkly St., St. Kilda**  
**Telefon/Fax: 9534-2715.**

**LÁSZLÓ Magánnyomozó**  
Személyes ügyek nyomozása  
0451 146-665  
(Melbourne)

**KÖZÉPKORU**, sok éves gyakorlattal, referenciával rendelkező nő a hét bármely napján vállal takarítást. Tel.: 0405 572-858 (Kati)

**ZALAKAROSON ELADÓ** 6 szobás családi ház csendes nyugodt környezetben panorámával, családi okok miatt, tulajdonostól. Telefon 0404 816-033.

**69 ÉVES HÖLGY** keresi azt a 70-75 éves uriembert, aki szeretne maga mellett egy sok szeretetre vágyó, kedves hölgyet, aki mindenben a jó társad lenne. Kérlek akkor hívj fel: 0402 844-971, vagy 9773-5239

**HERENDI porcelán figurák** eladók  
Érdeklődni lehet a (07) 5428-3331 telefonszámon  
Kérje Mártát

**BUDAPESTI belvárosi lakás** ausztrál magyartól **KIADÓ**. Érdeklődni soos.steve@yahoo.com. Tel.: 0011 36 630 877-4030

**KIADÓ** budapesti lakás — 3 percre a Nyugatitól. Mérsékelt bér. Hívja a (03) 9578-4640 számot.

**UTAZIK TASMÁNIABA?** Itt a leg-  
szébb lehetőség:  
[www.bedandbreakfast21.com.au](http://www.bedandbreakfast21.com.au)  
Beszélünk 5 nyelven.

**Magyar állampolgársági és útlevelekérelmek, ausztrál vízumügyek, NAATI fordítások.**  
**Hajdu Gábor**  
(MARN: 0962683)  
[www.gaborhajdu.com.au](http://www.gaborhajdu.com.au)  
**Telefon: 02 6241 5293**

**Magyarul beszélő villanyszerelő 20 évi ausztrál tapasztalattal kisebb-nagyobb munkát felvállal.**  
Otthoni és üzleti beszerelések, EMEF megmérése, légkondicionáló vezetékezés stb.  
Telefon, intercom és TV antenna beszerelést szívesen vállal. Energia takarékosági szakértő és LED lámpa forgalmazása.  
Hívja Barnát 0406 875-097  
vagy pedig emailen: [gizmoelectric@gmail.com](mailto:gizmoelectric@gmail.com)

## BELLA MARINA

**magyarul beszélő ügyvédnő**

Forduljon hozzám bármilyen törvényes ügyével

Ingtalan adás-vétele és bérlelése  
Ingatlan vétel finanszírozása  
Végrendelet készítése, végrehajtása, megtámadása  
Örökség ügyek  
Válóperek és családi ügyek  
Követségi hitelesítés

**Suite 2, Level 7 / 221 Queen St. Melbourne 3000**

**CAULFIELDI IRODÁMBAN is fogadok ügyfeleket**  
Telefon 9505-4999 Fax 9505-4899

E-mail: [marina@bellalawyers.com.au](mailto:marina@bellalawyers.com.au)



## MOVING OVERSEAS?

- Working with the Hungarian community since 1970!
- Specialist international mover
- Door to door service
- High quality packing
- Cars & Motorbikes
- Secure Storage
- Trust our 40 years experience



Call for an obligation free quote ☎

**1300 789 322**

[www.ossworldwidemovers.com](http://www.ossworldwidemovers.com)

## HEARTY HUNGARIAN Eredeti magyar ételek

levesek, főételek, egészséges magyar ételek, édességek — *diós-, mákos beigli, rétes, krémes* — minden nap kapható helyi fogyasztásra vagy elvitelre.

*Speciális rendelések*  
**48 órás előrendeléssel.**  
Nyitva minden nap de.  
11.30-tól este 8 óráig.  
**156a CARLISLE St. St. Kilda**

(Ferdén szemben a St.Kilda Town Hallal)

**Tel: 9537-0700**

## A Magyar Élet Kiadóhivatalának P.O. Box 210, Caulfield, Vic. 3162 Megrendelem

A Magyar Életet \_\_\_ évre Mellékelek \$ \_\_\_\_-t.  
Előfizetési díj egész évre (50 szám) GST-vel együtt \$ 160  
Félévre (25 szám) GST-vel együtt \$ 80

Külföld egy évre: Magyarország \$ 240, NZ \$ 220

A Magyar Életnek **régi** előfizetője vagyok   
**új** előfizetője vagyok

Név \_\_\_\_\_

Cím \_\_\_\_\_

Postcode \_\_\_\_\_

A csekket **HUNGARIAN LIFE** névre kérjük kiállítani.  
**MONEY ORDER** átutalása esetén kérjük, ne felejtse el a postán kapott nyugtát azonnal **elküldeni** hozzánk a fenti címre.  
A nevet és a címet olvasható nagybetűkkel kérjük kitölteni.  
Címváltozás esetén szíveskedjék a régi címet is közölni.